

# КОМПЛЕКТАЦИЯ / COMPLETE SET OF THE SHELVING / СӨРЕ ЖАБДЫҚТАРЫ / КОМПЛЕКТАЦІЯ СТЕЛАЖУ

|                                                                                   |                                               |                                                                                   |                                                                      |                                                                                     |                                                                |                                                                                     |                                               |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>КАРКАС 1 шт</b><br>Frame/Каркас/<br>Каркас |  | <b>ПОЛКА 3 шт</b><br>Tabletop/Үстелдің үстіңгі тақтайы/<br>Стільниця |  | <b>САМОРЕЗ 12 шт</b><br>Self-tapping screw/<br>Саморез/Саморіз |  | <b>КЛИПСА 12 шт</b><br>Clip/Клипса/<br>Кліпса |  | <b>ОПОРА 4 шт</b><br>Adjustable support/<br>Реттелетін қолдау/<br>Регульована опора |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|

## ИНСТРУКЦИЯ ПО СБОРКЕ / ASSEMBLY INSTRUCTIONS / ЖИНАУ НҰСҚАУЛАРЫ / ІНСТРУКЦІЯ ПО ЗБІРЦІ

1



С ПОМОЩЬЮ САМОРЕЗОВ ПРИКРЕПИТЬ КЛИПСЫ  
К ПОЛКЕ В НАМЕЧЕННЫЕ ОТВЕРСТИЯ

Using self-tapping screws, attach the clips to the in the marked holes/  
Бұрандалардың көмегімен клиптерді сөреге белгіленген тесіктерге бекітіңіз/  
За допомогою саморізів прикріпити кліпси до полиці в намічені отвори

ВАЖНО!  
ПРАВИЛЬНОЕ РАСПОЛОЖЕНИЕ КЛИПС

Attention! Correct clips position/  
Маңызды! Клиптердің дұрыс орналасуы/  
важливо! Правильне розташування кліпс

ДЛИННАЯ  
СТОРОНА ПОЛКИ

Long side of the shelf/  
Сөренің ұзын жағы/  
Довга сторона полиці

2

КОРОТКАЯ  
СТОРОНА ПОЛКИ  
Short side of the shelf/  
Сөренің қысқа жағы/  
Коротка сторона полиці



5



3



4



brabix.info



EAC

## СТЕЛЛАЖ BRABIX SH-004

SHELVING / СӨРЕ / СТЕЛАЖ

ПОЗДРАВЛЯЕМ ВАС С ПРИОБРЕТЕНИЕМ СТЕЛЛАЖА МАРКИ BRABIX!



**EN** Congratulations on your purchase of a BRABIX shelving!

**KZ** BRABIX сөре бөлігін сатып алуыңызбен құттықтаймыз!

**UA** Вітаємо вас із придбанням стелажа марки BRABIX!

brabix.info



**RU/UY**

### РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

При сборке строго соблюдайте порядок, указанный на обороте.

Убедитесь, что все детали надежно закреплены, чтобы обеспечить безопасное обращение со стеллажом.

Не вставляйте ногами на полки, это может привести к падению и получению травмы.

Протирайте влажной тканью, смоченной в умеренном растворе моющего средства. Для трудновыводимых пятен используйте специальные пятновыводители в соответствии с инструкцией их производителя.

Возможен неприятный запах. Запах не токсичен и выветривается в течение 2 дней эксплуатации.

**EN**

### RECOMMENDATIONS FOR USE

When assembling, strictly follow the order indicated on the back.

Make sure all parts are securely fastened to ensure safe handling of the shelving.

Do not put your feet on the shelves, as this may cause you to fall and cause injury.

Wipe with a damp cloth dampened with a mild detergent solution. For stubborn stains, use special stain removers according to the manufacturer's instructions.

An unpleasant odor is possible. The smell is non-toxic and disappears within 2 days of operation.

**KZ**

### ПАЙДАЛАНУ ҮШІН ҰСЫНЫСТАР

Құрастыру кезінде артық жағында көрсетілген тәртіпті қатаң сақтаңыз.

Үстелді қауіпсіз жұмыс істеуін қамтамасыз ету үшін барлық бөліктердің мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз.

Сөрелерде аяғыңызбен тұрмаңыз, себебі бұл құлап, жарақат алуыңыз мүмкін.

Жұмсақ жуғыш зат ерітіндісімен суланған дымқыл шүберекпен сүртiңiз. Қатты дақтар үшiн өндiрушiнiң нұсқауларына сәйкес арнайы дақ кетiргiштердi пайдаланыңыз.

Жағымсыз иiс болуы мүмкiн. Иiсi улы емес және жұмыс iстегеннен кейiн 2 күн iшiнде жоғалады.

**UA**

### РЕКОМЕНДАЦІЇ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

При складанні суворо дотримуйтеся порядку, вказаного на обороті.

Переконатися, що всі деталі надійно закріплені, щоб забезпечити безпечне поводження зі стелажем.

Не вставляйте ногами на полиці, це може призвести до падіння та травмування.

Протирайте вологою тканиною, змоченою у помірному розчині миючого засобу. Для важких плям використовуйте спеціальні засоби для виведення плям відповідно до інструкції їх виробника.

Можливий неприємний запах. Запах нетоксичний та вивітрюється протягом 2 днів експлуатації.

### СРОК ГАРАНТИИ 12 МЕСЯЦЕВ.

Гарантийные обязательства действительны только при условии надлежащего использования и хранения товара покупателем. Основанием для гарантии является документ, подтверждающий покупку товара (товарный и кассовый чек, накладная и т.п.). При обнаружении дефектов производственного характера в течение гарантийного срока следует обратиться по месту приобретения изделия. Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления, не ухудшающие качество изделия, без предварительного уведомления.

### ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ В СЛУЧАЕ:

- Наличия явных следов механических повреждений (удар, падение, порез и т.п.)
- Неправильного использования изделия, или его использования не по назначению, или в условиях, не предусмотренных производителем.

### THE WARRANTY PERIOD IS 12 MONTHS.

Warranty obligations are valid only under the condition of proper use and storage of the goods by the buyer. The basis for the guarantee is a document confirming the purchase of the goods (sales and cash receipt, invoice, etc.). If manufacturing defects are found during the warranty period, contact the place of purchase of the product. The manufacturer reserves the right to make changes to the design, configuration or manufacturing technology that do not impair the quality of the product, without prior notice.

### THE WARRANTY WILL NOT APPLY IN CASE OF:

- The presence of obvious signs of mechanical damage (shock, fall, cut, etc.)
- Misuse of the product, or use of the product for purposes other than those intended, or in conditions not intended by the manufacturer.

### КЕПІЛДІК МЕРЗІМІ 12 АЙ.

Кепілдік міндеттемелері тек сатып алушы тауарды дұрыс пайдаланған және сақтаған жағдайда ғана жарамды. Кепілдік беруге негіз болып тауарды сатып алуы растайтын құжат (сату-кассалық чек, шот-фактура және т.б.) табылады. Кепілдік мерзімі ішінде өндірістік ақаулар табылса, өнімді сатып алған жерге хабарласыңыз. Өндіруші алдын ала ескертусіз дизайнға, қаптамаға немесе өндіріс технологиясына өнімнің сапасын нашарлатпайтын өзгерістер енгізу құқығын өзіне қалдырады.

### КЕПІЛДІК КЕЛЕСІ ЖАҒДАЙЛАРДА ҚОЛДАНЫЛМАЙДЫ:

- Механикалық зақымданудың айқын белгілерінің болуы (соққы, құлау, кесу және т.б.)
- Өнімді дұрыс қолданбау немесе өнімді тағайындаудан басқа мақсаттарда немесе өндіруші көздемеген жағдайларда пайдалану.

### ТЕРМІН ГАРАНТІЇ – 12 МІСЯЦІВ.

Гарантіяні зобов'язання дійсні лише за умови належного використання та зберігання товару покупцем. Підставою для гарантії є документ, що підтверджує покупку товару (товарний та касовий чек, накладна тощо). У разі виявлення дефектів виробничого характеру протягом гарантійного терміну слід звернутися за місцем придбання виробу. Виробник залишає за собою право вносити зміни до конструкції, комплектації або технології виготовлення, що не погіршують якість виробу, без попереднього повідомлення.

### ГАРАНТІЯ НЕ ПОШИРИТЬСЯ У РАЗІ:

- Наявність явних слідів механічних пошкоджень (удар, падіння, поріз тощо)
- Неправильне використання виробу або його використання не за призначенням або в умовах, не передбачених виробником